

السبت 5 نيسان/أبريل 2014



AL TAREEK AL THAKAFI



٢ نهـ

دار صافي للنشر  
تجربة تستحق التأمل  
الطريق الثقافي

٣ دراسة

جامعتنا  
نقد متأخر  
أ. د. طالب مهدي

٤ شهر

ليلة انقراض الرجل الأخير  
— ماجدة غضبان المشلب  
الخريف  
وديع شامخ

٥ قصة

مكالمة هاتفية  
عبد العهادي السعدون

٦ بحث

إشكالية الوعي الملتبس  
ثامر عباس

٧ نقد

حنون مجيد  
التكثيف السردي  
عبد العزيز لازم

٨ ترجمة

ليلي لعيبي  
خطابات مرهففة  
برغم المعانة  
جسم العايف

١٠ حوار

سمير الشيخ  
التاريخ هو تقدم  
الوعي بالحرية  
سعدهون هليل



١٢ تشكيل

سامعيل خياط  
الوجه والأقنعة

صفحة  
500 دينار

ترجمة

## رواية الكاتب المولندي هاري مولش بين المطرقة والسدان

Mowafiq Hamed

### بعيداً عن الدوران

مقاهي الطريق

وهذا يعني ان المصلحة في الحفاظ على الحياة وفي أغذاء الحياة وتطويرها، بعيداً عن العملي وشروطه التقليدية. هذا الجمال يغري الانسان الواقعى فيسعى الى عوالمه. معنى هذا انه يُفقد العقل العملي بغضون قواه وأحياناً يجعل مكانه فلا يواصل تقديمها بالقول العملية نفسها بسبب من "الارتفاع السامي" أو النفي أو "الارتفاع الجميل" .. هذه الظاهرة تظهر لنا بين حين وآخر في "استرخاء" او كل بمزيد من الاحترام، في "تمالات" بعض من الفنانين و"اللاواقيين" من الشرفاء.

وهذه الحال هي وجه آخر لما تسميه الفلسفة بـ "لحظات قبل التماهي". أي تماهي النظري بالعملي أو العملي بالنظري، النظرية في حال كونه لا يتبع من المثال طبلة بقائتها خارج التطبيق. طبعاً للتمتع بروح الفن او اطلال التأمل تظل نظريات التأمل عادة غير واضحة الحدود والتوصيات. هي نظرية إذن أو نظريات عائمة يفيد من ايجاثاتها ومما تمنعني من اجزاء بعيدة عن "خشونة" الحياة.

لذلك يصف الواقعيون العمليون المتأملين بأنهم مثاليون. وهو وصف صحيح في الجمل وغير دقيق فكريًا.

في منطقة الظل هذه يهيمن الانفعال من اجل استقلال الآنا أو من اجل

حضورها الاقوى. إذ تظل الآنا تؤكد حضورها مادمنا في طريق التأمل الذاتي تتلازمه تاريخياً مع العقلي ضمن حياة منخلة من خلال المعرفة وتطبيقاتها والمعروفة وتطبيقاتها يقومان باعادة انتاج الحياة.

هذه الحال قد تحدد موقفنا الفلسفى من الوجود والوعي العام لكنها من ناحية ثانية، وعلى مدى واسع، تؤجل الانقال الى العملي وقد تحرفه. وهذا نظل في للنظرية من خلال الممارسة الحرجة والمتقدمة. ان افتقاد هذا الشرط، شرط حرية الفكر، يُفقى العقل ممزولاً من النظرية المكانطة مع الاحتياجات الاجتماعية، ايضاً مع استمرارية التطور المعرفي. فالعقل هنا يعمل بطاقة ما أردت الحديث بمنطق فلسفى لكنى أردت الوصول إلى ان مثاليتنا، بحسب فرط الدائنة او بسبب فرط الدائنة العقل الأذكي ويترك بحسب ذلك الانجاز، وإذا وزررتنا الواقعية فتحاصل قوة العقل الأذكي ويترك بحسب ذلك الانجاز.

ولكن يمكن الإفادة من هذه الحال بأن نضع أنفسنا في التأمل المعرفي، أي بترسيخ المعرف المتأمل عادة غير واضحة الحدود والتوصيات. هي نظرية إذن أو منها كمادة ثقافية. فتصبح الأفكار الذاتية ومعها دائماًصالح الذاتية أو متطرفة، ليدخلها في التجربة او في ممارسة التطبيق ومنها الى تأمل نظري جديده وممارسة حيادية جديدة. هذا هو خط التطور، والا فالارتباك او التحمل او الدوران في المكان ...

ياسين طه حافظ



وعلبة سجائره مبتدأ يومه الدراسي جالساً في قاعة النادي، بلا سؤال عن مناهجه الدراسي اليومي. ولا ببالغة في هذا الوضع المظلم، انه مسؤولية يحمل وزرها الجمع الجامع لكل منصب للحرم الجامعي.

12. كيف تقبيأ للاعلام القادمة التي تتزايد فيها اعداد الطلبة لدخول الجامعات الذين سيفرونون قدرات وأمكانيات ادارات اية كلية؟

لقد سقطنا وبعجاله أسللة مهمة تحن بحاجة

MASALAATI AL-JAMIAH

MASALAATI AL-J

# ليلة انقراض الرجل الآخر

الأرضي البكر في قلعة سكر.. وبين فردوس براء من سمائه.. ولد عند منحبنيات إمرأة.. بين الشامخ من جبالها ووهاد أسرارها.. عربان يدخل ذات الغرفة في فندق بغدادي متواضع، ويختار غرفة رقم 319.

على طولك إشعلني وصيح بيه الصوت..

أنا بطرق النفس بين الحياة والموت..

أجاورنا ليلتها، أم سمع زين الشهوة في أربعة خلاخيل؟..

فهقتا بجنون..، انظرنا عن الدندر.. ورق الطين تحتمها حتى استحال شفافها.. نديت أوراق من شجر البرتقالي.. تهدت بكاراة القداخ وهي تتمزق عند إصرار آخر ما حملت الصوانى يوم الدخول..

هل سمعت بسقوط طاق كسرى؟..

هل علمت بثورة الزنج على مسطحات الماء بين بغداد والبصرة؟..

جملني بعد كطره وخذني وياك»

هناك الفيض كلبك»

حتى روحى قاتم»

الجواري والإماء في قصر معاوية يرمي بن بأدوات الإخفاء عند المسجد الأموي..، والمنصور والمنتصر والمستنصر بالله مع نبوخذ نصر وحمورابي وجلجامش يضعان مسلة متوازنة.. وبختان قربها عذاري شهريار قبل ليلة من لوج السيف لخدع مولا..

لنها ما بالغبطة غبطة بغیر عینک»

خاف اترز بيك حد کطع النفس»

وازهك وأصرك»..

خاف تشارر وشك وشلون أملک؟..

تباوب الجسدان بين طي وابساطه.. وانزلق نهر من الخمر، وآخر من لبن بين القلة والغراف، بين دجلة والفندق، بين عربان وخشيتهم من جد علوية بجيد يتعرق بما زمز..

عصبت أعين الرفاق..

اغتصبوا الرفيقات..

انهن يفضلن فروجهن بماء الذهب في الأقبية تحت بنايات بغداد.. سقطت بغداد بعد سقوط النساء مع الرضع في قبور جماعية..

يعود دخلوك والكب شيشير»

من تقطع بتوته منين اجيب بتوت؟..

تطرق الباب زليحة على أنقام المزنة الأولى.. وفتحت أبواب الغراف والقلعة..

لم يعد يوسف هنا..

ولا السنين العجاف..

ولا العجل المبود..

تاهت زليحة في أوراق مصحف، وجف ثدياتها في مجاعة أفريقيا، وشيدت الحشود في قم مقتل قرة العين..

عاذرك لو تفاحت..

بس من غير شارة، وشارتك هالبينت ودخل جدك!!.. صغرفت في عن سيف الدولة عظامها، وعظمت في عينه رحلة أحد نجو كافور الأشيشي..، طلق المعري الدنيا ثلاثة، ولم يقذف في رحم الخطيبة، لم يأكل لحم ذبيح..

العموريون يتقدمون نحو أور تقدم بدوي الخيم نحو الحواضر، والملوية تملو حتى تاطع غيمون هارون الرشيد.. اليهود في كركوك يبنون معبد ملك بابل.. برج بابل يتحدى بعلوه السماء..

أهنه باري؟..

لست دمام بوفاري لأعرف..

دمام بوفاري لم تحضر عرسنا المثلثي..

ولا غلامان التصوّر العباسية، بل لم تشرب خمر أبي نواس..

كل هذا يقع خارج التحاماً على أرائك الفردوس..

انها لذة للشاربين..

ما من لذة خارج امتداد الغراف، وجدران القلعة، ورمانها البتو..

انها ناطحة سحاب قدر ما استطاعت..

ليس بي أمنية أن أطح السحاب، فأنا فوقه حقا..

ماذا عن كل ما جرى فوق الطين وتحت الخيمة الزرقاء؟.. لا يعنينا قدر ما كان يعني بوفاري موتها وهي تشوب قدرها الآخرين..

هناك تحبيب عندها..

وهنا موسيقى حب أعدت للمؤمنين، وكان مذاها كافورا..

ذلك حب لا يرب فيه..

هل نمضن كل ما مضى كملة لابد من رميها بعد حين؟ إن كان كالملعكة، بلى..، ما الذي يجيرنا على الإحتفاظ به؟

ربما كان يومها ذهباً يلمع في عن آدمه؟

ها أنت تقوين يومها ثم تاحقينها بأحدهم..

أعني ان وقت القبل قد حان..

اني اراه كذلك..

ما الاستبرق والسنسد الا مدارس كسرى؟..

بحوزتنا خلود جلجامش دون أفاء..

هل يحرر الموت على شجار مع لذة الخمر؟

يمتد العناق السرمدي حتى أدياب ثوب دمام بوفاري.. يقترب برج إيلف مهولاً من نخلة ثقلية الأعداد.. تترافق صورتها على صفحة الماء.. يلقي الغروب بألوان الحبور.. وتعضم الشمس أعنیها على قداول الأذل.. لكنني سأترك للقاريء أن يضع هوامش الخاصة به..، وأكتفي بالقول إن كل الشعر الشعبي المحصور بين قوسين مأخذ من قصائد للشاعر العراقي عربان السيد خلف، وهو أحد شخصيات هذا النص أيضا..

**المرأة في يومها، وكل أيامها لأهل الأرض أعياد**  
**(قد قال بالألم تلدين، فما أترع نهداك إلا بالحب وحده)**

د. مجدة غضبان المشلب



لم تشعرنا بمقدم الخيول وهي تجر حديدها بلا قوائم، ولا سمعنا شيئاً من ميمية المتبني لسيف الدولة.. أقد أحجز الفردوس بجرأة الشهوات على حروب الردة.. محلقاً بجناحين من زيد قاموس الحرير..

داعبت الأنامل ما بين منحنٍ وآخر شمار حواء المتبدلة من جنانتها المعلقة.. مضى الودان بأقراظهم خاشعين.. وتعتم كل حور العين..

لم يعد من شبق البرية سوى مزنة آذار لتهبط كالوحش على واحات اللذة الذئبية.. مقدمة بين الزهور رغوة شراب طافحاً فوق الالهات.. منصاعاً لكل خيوط الرعشة..

ضجت كواب الرابع على جسديهما ضجيج غاب بين دهني إعصار.. وتلوي شلال حائز بين إستبداد قسم الجبال ولهفة منحدرات الوديان لقوده العارم..

تدخلات الأذرع في عنق غير عادل.. أشبع بعنق الذهب مع الماء المذيب له..

خصل من شعريهما تضمخ بشالة الكؤوس.. سكرت حلمات النهود بفتوى الشفف..

ليس من خيار بين البقاء والإذعان لتوحد جائز بحق الذهب ومائته..

لم أختر الذوبان.. ولا أنا..

أنت لعينة.. قدمت من زمن آخر يجعلني.. بل أنا أعرف جيداً من تكون هذه المرأة الفاضحة دوماً..

تسألين عن الغضب؟.. ما رأيك بالموت تحت دثار الأحياء؟.. ما رأيك في أذقة تحتشد مع بعضها لنظردني كيتم لم يدرك والديه بعيداً عن آية سكة تصليني بما كان؟..

عدنا من جديد لما حدث في شبونة..، كانت تلك ليلة فحسب قبل الحرب، ورفقناها معاً في رواية..

أنت تخلطين بين ما رأيت أنا، وما قرأتانا.. حبيبي..، أني اتوق إلى ضمك..

وانا لاتوق إلى حب يتحدى الحرفافية وما فيها من تضاريس.. قد خلعت كل ما كان عليه خلف هذا الباب..

مازال صوتاناً صدحان بأنوثة، ما زلت من زمن أغبر..

مدربي ليش أتمايزتك وردة قرنفل، وأنيء روحي بريحتك، وأختار من يا صفة أشمك؟..

من تجسني إشهايفلك تاذخني غيبة.. و من ترشني إيمزننك لهان أفرز..

لن روحي يمل.. أبعد هذا من حرية؟.. أنها حيرتي بين سحر الزهور الصغيرة التي تبكي في آذار على

تشبيه غير محمود ومبدعاً، قوامه نحو عشرين ألفاً بمشاركة شبابية ونسائية غير معهودة، كما رفعت أعلام الحزب الشيوعي السوداني وعلم إنسانياً على سفالة السودان مع ترديد شعارات مقتبسة من قصائد الرحال السياسية. الناقد عامر محمد عبد الله شعبان يذكر أن الرحال مثل حالة سودانية خاصة إنسانياً وشعرياً وكان يعرّف بذلك قيمة أن تتحاوار إلى غمار النساء من المعاهرة بالحقيقة، مما أكسبه الاحترام والارتقاء فوق الحزبية الضيقية.. وأضاف أن ميقات مجحوب شريف الشعري ارتكز على التقانة والصفاء والبهاء، فأحسن صرحًا معرفياً بغير متنازعة وخط سياسى أن مجحوب شريف مع موهبته الشعرية إنسان في غاية اليساطة والتواضع والدرابية «واحتفظ بعلاقات طيبة مع الجميع». وأشار إلى أن شريف استطاع أن يجمع بين الالتزام وجماليات القصيدة العامية، ويسير له وصول قصائده إلى كبار الفنانين، على رأسهم الرحال محمد وردي والمسيقار محمد الأمين، وأضاف أن مجحوب عدروس وقد تحولت كثير من مفردات مجحوب شريف إلى مفردات شعبية متداولة وإلى مشهد متكامل يحكي اللحظة في حياة شخص ما سكريت الحزب الشيوعي الرحال محمد ابراهيم تقد في انتخابات عام 1986، كما شارك في ملبيات تعنى بالآباء والأطفال وأدبهم مع مركز عبد الكريم ميرغني باسم النقاوة والنشاعر أغنان وطنية تقصد بها الفنان محمد وردي، إضافة إلى أغانيات طائفية تُعتبر الأشهر في مجموعة أغانيه، مثل أغنية «جميلة ومستحبة».

وقد تحولت كثير من مفردات مجحوب شريف إلى مفردات شعبية

يطرق باليه في مجالات العلاج والدراسة، مما أكسبه بعداً شعرياً إضافية إلى لقب شاعر الشعب. قد أصدر الرحال ديواناً شعرياً في مرضه عن عمر ناهز 66 عاماً بعد مغافلة طويلة مع المرض التي استمرت سنوات. ويعتبر الشاعر الرحال محمد ابراهيم أحد أميز شعراء القصيدة السياسية والأغنية الوطنية، وقد تميزت حياته بمجهودات سياسية أدخلته السجون على فترات متباينة وفِي ظل أنظمة سياسية مختلفة وبلغت سنتين في سجن حماة، وفِي سجن حماة في 1986، وفِي سجن حماة في 1990، وفِي سجن حماة في 1992، وفِي سجن حماة في 1994، وفِي سجن حماة في 1996، وفِي سجن حماة في 1998، وفِي سجن حماة في 2000، وفِي سجن حماة في 2002، وفِي سجن حماة في 2004، وفِي سجن حماة في 2006، وفِي سجن حماة في 2008، وفِي سجن حماة في 2010، وفِي سجن حماة في 2012، وفِي سجن حماة في 2014، وفِي سجن حماة في 2016، وفِي سجن حماة في 2018، وفِي سجن حماة في 2020، وفِي سجن حماة في 2022، وفِي سجن حماة في 2024، وفِي سجن حماة في 2026، وفِي سجن حماة في 2028، وفِي سجن حماة في 2030، وفِي سجن حماة في 2032، وفِي سجن حماة في 2034، وفِي سجن حماة في 2036، وفِي سجن حماة في 2038، وفِي سجن حماة في 2040، وفِي سجن حماة في 2042، وفِي سجن حماة في 2044، وفِي سجن حماة في 2046، وفِي سجن حماة في 2048، وفِي سجن حماة في 2050، وفِي سجن حماة في 2052، وفِي سجن حماة في 2054، وفِي سجن حماة في 2056، وفِي سجن حماة في 2058، وفِي سجن حماة في 2060، وفِي سجن حماة في 2062، وفِي سجن حماة في 2064، وفِي سجن حماة في 2066، وفِي سجن حماة في 2068، وفِي سجن حماة في 2070، وفِي سجن حماة في 2072، وفِي سجن حماة في 2074، وفِي سجن حماة في 2076، وفِي سجن حماة في 2078، وفِي سجن حماة في 2080، وفِي سجن حماة في 2082، وفِي سجن حماة في 2084، وفِي سجن حماة في 2086، وفِي سجن حماة في 2088، وفِي سجن حماة في 2090، وفِي سجن حماة في 2092، وفِي سجن حماة في 2094، وفِي سجن حماة في 2096، وفِي سجن حماة في 2098، وفِي سجن حماة في 2100، وفِي سجن حماة في 2102، وفِي سجن حماة في 2104، وفِي سجن حماة في 2106، وفِي سجن حماة في 2108، وفِي سجن حماة في 2110، وفِي سجن حماة في 2112، وفِي سجن حماة في 2114، وفِي سجن حماة في 2116، وفِي سجن حماة في 2118، وفِي سجن حماة في 2120، وفِي سجن حماة في 2122، وفِي سجن حماة في 2124، وفِي سجن حماة في 2126، وفِي سجن حماة في 2128، وفِي سجن حماة في 2130، وفِي سجن حماة في 2132، وفِي سجن حماة في 2134، وفِي سجن حماة في 2136، وفِي سجن حماة في 2138، وفِي سجن حماة في 2140، وفِي سجن حماة في 2142، وفِي سجن حماة في 2144، وفِي سجن حماة في 2146، وفِي سجن حماة في 2148، وفِي سجن حماة في 2150، وفِي سجن حماة في 2152، وفِي سجن حماة في 2154، وفِي سجن حماة في 2156، وفِي سجن حماة في 2158، وفِي سجن حماة في 2160، وفِي سجن حماة في 2162، وفِي سجن حماة في 2164، وفِي سجن حماة في 2166، وفِي سجن حماة في 2168، وفِي سجن حماة في 2170، وفِي سجن حماة في 2172، وفِي سجن حماة في 2174، وفِي سجن حماة في 2176، وفِي سجن حماة في 2178، وفِي سجن حماة في 2180، وفِي سجن حماة في 2182، وفِي سجن حماة في 2184، وفِي سجن حماة في 2186، وفِي سجن حماة في 2188، وفِي سجن حماة في 2190، وفِي سجن حماة في 2192، وفِي سجن حماة في 2194، وفِي سجن حماة في 2196، وفِي سجن حماة في 2198، وفِي سجن حماة في 2200، وفِي سجن حماة في 2202، وفِي سجن حماة في 2204، وفِي سجن حماة في 2206، وفِي سجن حماة في 2208، وفِي سجن حماة في 2210، وفِي سجن حماة في 2212، وفِي سجن حماة في 2214، وفِي سجن حماة في 2216، وفِي سجن حماة في 2218، وفِي سجن حماة في 2220، وفِي سجن حماة في 2222، وفِي سجن حماة في 2224، وفِي سجن حماة في 2226، وفِي سجن حماة في 2228، وفِي سجن حماة في 2230، وفِي سجن حماة في 2232، وفِي سجن حماة في 2234، وفِي سجن حماة في 2236، وفِي سجن حماة في 2238، وفِي سجن حماة في 2240، وفِي سجن حماة في 2242، وفِي سجن حماة في 2244، وفِي سجن حماة في 2246، وفِي سجن حماة في 2248، وفِي سجن حماة في 2250، وفِي سجن حماة في 2252، وفِي سجن حماة في 2254، وفِي سجن حماة في 2256، وفِي سجن حماة في 2258، وفِي سجن حماة في 2260، وفِي سجن حماة في 2262، وفِي سجن حماة في 2264، وفِي سجن حماة في 2266، وفِي سجن حماة في 2

# مکالمہ ماتفاقہ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

صدقني ستطلب مني بنفسها التصال على أن  
تابع تفاصيل ما أتني لها من يوميات مبرمجة  
و مكتوبة منذ فترة طويلة، حتى أتنى سميتها  
(الزانية والضحية) وهي ما يمكن أن اسميه  
أفضل حكاية كتبت عن العدالة بعد رواية (البؤساء)، لأنني أنها جديرة بأن تظهر للعلن؟  
- لا تقول أن الشرطة تبعك...  
- لا يعني هذا، أقصد قصتي، الحكاية التي كتبت  
و قصتها عليك، (الزانية والضحية)!  
- تقول أنها قصة.. و حكايتك مع تريسا و...  
- هي نفسها، القصة، حكاياتي، الطرف الإنساني،  
أنت تعرف أن القصص الواقعية اليوم هي التي  
تحضي بجمهور واسع، قراء أستاذ، قراء.. ها  
ماذا أقلت أستاد؟  
- عن أي شيء؟...  
- أن تنشر لي القصة، لن أطالبك بأي مردود  
مالي، يكفيني أن أراها منشورة في كتاب، وليس  
المهم أن تحمل أسمي، الأهم أن يطلع العالم على  
حكاية جديدة عن العدالة.  
- ولكن ما علاقتي بالنشر و...  
- أنا متابع لك منذ سنين أستاذ واعرف أنك تدير  
مجلة وصاحب دار نشر، أفضالك على كثير من  
الكتاب.  
- عن أيام أفضال تتكلم وأي دار نشر...  
- حاول، أرجوك، ليس من أجي، بل من أجل  
الإنسانية. إن وجدت طبعها في كتاب عملية  
مستحيلة، سأمنحك حق نشرها في المجلة، لن  
أزعجك صدقني، فقط سأرتاح عندما أراها  
منشورة.  
- هل تقول أن كل ما سرته لي هي القصة نفسها  
التي تنوى كتابتها...  
- كتبتها أستاذ منذ فترة طويلة، فقط أترقب  
النهاية لا غير.  
- طيب وما هو المطلوب...  
- لا شيء، أنتظرني حتى أبعثها على عنوانك،  
سيكون عليك أن تنتظر قليلاً حتى أجد لها نهاية  
مدھشة، مشوقة، فكما تعرف أتنى حتى اللحظة  
مازلت حائراً في إيجاد خاتام مقتع، ولكنها  
ستجيء اليوم أو بعد شهر.. ستكون عندك في  
غضون فترة قصيرة، سأعتمد عليك، أنت  
أعلى الوحيدين بالحافظ على وجودي، على نشر  
الحكاية!  
- أقول أتفقنا، لن أهدرك بالزيد، سأحرص على أن  
تكون عندك قريباً. ياه...  
- عفواً، هل تسمع لي بسؤال؟ منْ حضرتك إذا  
أمكن؟ سأله أخيراً.  
- كان الخط قد انقطع، قطع، أو ببساطة أنهت  
المكالمة الهاشقية.  
لم أسمع شيئاً بعد هذه (الياه) التي أطلقها  
كرصاصة راحة أبيدية.  
بقيت حتى الآن أفكر ماذا قد اختار الروائي  
صاحب (الزانية والضحية) من نهاية لحكايته.  
هل من المفترض علي التأكيد على أتنى لم أعرف  
بعد ذلك عنه أي شيء. لم يعاود الإتصال، ولم  
تصلني منه أية رسالة.

كاتب عراقي ولد سنة 1968 في بغداد، و مقيم في إسبانيا منذ عام 1993.

باحث و مترجم محترف باللغة والأدب الأسباني. سنة 1997 شارك بتأسيس دار (الواح) التي تعنى بالنشر باللغة العربية وصدر عنها مجلة (الواح) الفصلية التي تعنى بالتفكير والثقافة. صاحب ومدير دار النشر (الفالفا ALFALFA) للأصدارات الأدبية والفكرية باللغة الإسبانية، التي بدأت نشاطها الثقافي بدأية عام 2006. حاز مؤخرًا على جائزة الإبداع الأدبي الشعرية، جائزة أنطونيو ماتشادو العالمية، إسبانيا، 2009. كتب وأخرج فيلمه القصير الأول عنوان (مقبرة) عام 2006. شارك في عشرات المهرجانات واللقاءات الأدبية العربية العالمية. كما ترجم العديد من تصوّصه ونشر في كتب و مجلات ودوريات مختلفة إلى اللغات التالية: الإسبانية، الانجليزية، الفرنسية، الألمانية، الفارسية، الكردية، التركية، لكاتلانية، الغاليثية، الإيطالية، المقدونية، لغربية وغيرها.

له العديد من الاصدارات الأدبية من بينها: ليوم يرتدي بدلة ملطخة بالأحمر / قصص / دمشق 1996، كنوز غرناطة / رواية للأطفال / الإمارات 1997، تأثير الضحك / شعر بالعربية والإسبانية 1998، ليس سوي ريح / شعر، إسبانيا 2000، انتقالات عائلة / قصص، الأردن 2003 (ترجمة إسبانية عام 2009 صدرت في ترنيفه / إسبانيا)، عصفور الفم / شعر، مدرود 2006، الكتابة بالمسمارية / شعر / كاراكاس (باللغة الأسبانية) 2006، دائماً / شعر باللغة العربية والإسبانية / 2010، 2012.

مم، هي اخبرتني بذلك المورو المتواش، السفاح الذي لا يكل ولا يمل، وكذا ذلك تأثيرت بحكاية انها بعد كذا هذه السنين لـ سـكـنـيـةـ وـلـاـ... لـ مـكـتـبـ كـ تـكـونـ لـ سـكـنـيـةـ وـلـاـ...

A black and white illustration depicting a figure, possibly a survivor or a soldier, standing in a doorway and looking out onto a desolate urban landscape. The figure is dressed in a long coat and trousers, and appears to be carrying a large, dark object over their shoulder. The scene outside is one of destruction, with smoke, debris, and damaged buildings visible. The overall mood is somber and suggests a setting of conflict or collapse.



عتمد الديكور على استخدام شفرات ورموز تدل على وسائل الإعلام من شاشة عرض في عمق المسرح (أسفل وسط المسرح) صولاً إلى المايكروفونات التي تحولت إلى أنوار ساطعة تكشف وجهه للحدث، خصوصاً حين يمثل الأغلبية الصامتة بعد أن تكم شخصيات ويسمح لها بالكلام .. أما التدرج الشفاف الماطر من على المسرح نزواً للخشبة مكون ممراً يتسع حين تقترب للجمهور يضيق كلما دخلت للعمق لتصل إلى شاشة العرض التي تحول إلى ظل للشخصيات وهي تتشبّج الجمامجم والرؤوس لتقتنص لأفكار ، معتمداً على فضاء قاعة المشاهد باعتبارها مخزن لورشة تصليح المفترضة التي هي في الوقت نفسه (المصر العقلي) .  
اشخصيات التي تمارس الصمت أكتسبت ألوان أزيائها من خلال رسمه لسينوغرافيا العرض فقد اشَّح الأبيض بالأخضر مما تم مسخ اليمين والشيء ذاته حل بمسخ اليسار فقد تعانق اللون الأبيض مع الأحمر ممثلاً اليسار أما البياض الذي انكأت عليه شخصيات الباقية فقد يتغير هذا اللون بزري الجنرال العسكري

الأحمر ممثلاً دلالة اليسار. أعتمد المخرج على توظيف  
يان بالدلالة المرجعية من ناحية اللون والأيدلوجية للمشاهد  
واولاً تحشيد كل هذه الإشارات المرجعية والأيدلوجية وأبراز  
ما تحتويه هاتين المفردتين، فقد شغل اليمين باللون الأخضر  
دائماً من أسفل وسط المسرح من خلال لافتة العرض التي  
حصل بخط أحمر مشغولة اليمين بأثار الكف الخضراء المتراصة  
الآن لافتة العرض صعدوا الى اللاقط الذي حوله اللون الأخضر  
وسيلة اعلام يمينية بيت رسائله وشرائطه من المصباح الذي  
في وسطه حال تحركه من قبل مسخ 1 الذي هو الآخر اتشح  
رداً الأخضر بل أن اللون تنطرس ففطى وجهه ليكمل شفرات  
لالات اللون الأخضر وأسقطه على ذهنية المتلقى من خلال  
من الأحمر الذي شغل جهة اليسار من وجه مسخ 2 وواشحه  
وروا باللاقط الأحمر صعدوا لعبارة اللاافتة الكبيرة، وانهاءاً  
لفت المرسومة على اللاافتة المعلقة أسفل وسط المسرح.

# الاتلجنسيّا العراقيّة

# إشكاليّات الوعي الملتبس

"الشخصية الاجتماعية" للمجتمع، لا مناص لها من الرجوع إلى الأصول المنسية والجذور المهملة، ليس فقط للوقوف على مدى تأثيرها في التمييز ومعرفة حجم إسهامها في التحيط فحسب، ولكن بالإضافة إلى ذلك لإماتة اللثام عن عناصر تكوينها في بنيات الوعي، ومقومات تشكيلها في منظومات الثقافة، ونوابض اشتغالها في سسائم الفكر، وأليات تأثيرها في أنماط السلوك. وبالرغم من كون أن هذه الأصول وتلك الجذور تمارس فعلها وتفرض سلطانها بالتوافق مع شبكة / نسيج من والديني / الفلسفى، والاجتماعى / الحضارى، الثقائى / الرمزي، والأخلاقي / القيمى، والفنى / الجمالى. ولذلك غالباً ما نفسر تلك المواقف ونغلل تلك التصرفات، من منطلق معطيات الحاضر دون خلفيات الماضى وتوقعات المستقبل، ومن زاوية صراعات السياسة دون ملابسات التاريخ والتقباسات الهوية، ومن باب تصدعات الاجتماع دون احتقانات الثقافة وهيجانات الدين. ولذلك ينبغي - حين نعتزم تحليل دراسة إشكاليات المثقف العراقي المعاصر - أن لا تكتفى بالاعتماد على

نحو خطابه التقليدي الموجه ضد خطاب السلطة السياسية ومناوئه ممارساتها، إذ إن كلها يحتمل مصدر واحد حتى وإن تعارضت مواقفهما حيال الواقع، ويتحان من معين مشترك حتى وإن تضاربت مصالحهما إزاء المجتمع. وإنما يفترض الشروع من نقطة البداية والانطلاق من الأسس، حيث بنى الوعي الفاعلة وأنظمة الفكر الناشرة، تعلب الذهنانيات وتقطن التصورات وتندمج السلوكيات وتؤطر العلاقات. بصرير العبارة أنَّ إسلام النَّفْثَةِ فِي الْمَدِنِ إِلَامُ الْأَمْرِ،

الداعي / أسيويوجي، ومن دائرة خطاب المفهوم التي تحدث عنها المؤرخ العراقي المعروف "سuar الجميل، ليس فقط بالمفهوم الزمني / التحقيبي "الكونيوجي" فحسب، وإنما بالمفهوم المعرفي / التراكمي "الابستمولوجي" أيضاً. وهو ما يستتبع

تحطير الأفكار في اللاوعي، وتكييف التصورات في المتخيل، وتخزين المعلومات في الذاكرة، وتشخيص الانطباعات في الوجدان، بحيث يغدو من الصعوبة بمكان على الفرد كما الجماعة، التحرر من تأثيرها والتخلص من إيحائهما والإفلات من توجيهها. ولأن

كل ما يقع ضمن نطاق المجالية التاريخية ويدخل في إطارها، ينتمي إلى حقل المحرمات الدينية والتابوات الأخلاقية والمنوعات الاجتماعية والمحظيات النفسية، التي أصبحت بحكم التقادم والتراكم من عوامل سيرورات المجتمع وضرورات إنسان ما يشرع في تعلقها بذاتها التي تحيط بها.

استمرار ارتباطه «طيف المعاصر» من حيث  
لأكلاف الحاضر، واحتكامه لملابسات الموروث  
أكثر من التزامه بمتطلبات التحديث، واستجابته  
لإيحاءات الأبطال الخرافية والأسطورية أكثر من  
إصغائه لصوت الضرورات العقلانية والعلمانية.  
ولعل من أبرز مظاهر تلك المصادات الجوانية  
المكمانة الخفية، التي تنسى الإرادات متوجهة

والنواب الحقيقة، التي سيسير أميرادات ونوجة الخيارات وتتحكم بالقطاعات وتوطّر الخطابات، فان المانعات الذاتية التالية هي ما يتصدر قائمة اهتمامات وتوجهات، ليس فقط شريعة الاتجاهنسيا العراقية بمختلف أصولها السوسيولوجية وأطيافها الإيديولوجية ومستوياتها الاستمبلوجية فحسب، بل وتسخن على أولويات وطلعات الغالبية العظمى من مكونات المجتمع العراقي، بصرف النظر عن انحداراتها الاجتماعية / الطبقية، ومعتقداتها الدينية / المذهبية وانتساباتها القومية / الاثنية، وولاءاتها السياسية / الحزبية، وأوروماتها القبلية / العشائرية، وجغرافياتها الجهوية / المناطقية، وثقافاتها الفرعية / الهماسية، وهوياتها التحتية /

10. جريدة (الحياة اليومية) ورئيس تحريرها وصاحب الامتياز حسن قاسم صدرت خلال العام الحالي. رئيسة لتحريرها والصحفية مهدي شعنون سكرتيرة تحرير واستمرت لمدة عامين ثم توقفت بسبب ظروف الامنية.

12. جريدة ديالى وصدرت منتصف عام 2003 رئيسة تحريرها الإعلامية هناء الداغستاني.  
 الجبهة التركمانية العراقية وتغير أسمها إلى (إنجي) ورئيس تحريرها نهاد البياتي.

13. جريدة ديالى اليوم وصدرت عام 2004 وأشرف على إدارتها وتحريرها نهاد البياتي.

15. جريدة (صدى المدارية) وهي جريدة أسبوعية عامة صدرت عن قائم مقامية قضاء المقدادية ورئيس تحريرها رعد شريف جاسم.

14. وصدرت في قضاء خانقين صحف ومجلات بيها أعلاميان حسين الميماني وعلي الصوبي.

13. جريدة (الشرق العربي) في شباط 2004 ورئيسة حريرها هناء الداغستاني وهي جريدة أسبوعية بياسية عامة.

باللغة الكردية عن الأحزاب ومؤسسات المجتمع المدني.  
15. واصدرت هيئة استثمار ديالى صحيفة شهرية  
نسمة (اشتراك سنوي) تلتقط اهتماماً بالشأن  
الوطني والدولي.

هي جريدة سياسية عامة نصدر عن مجلس  
الحافظة.  
جريدة بنى سعد التي صدرت في عام 2005  
شرف عليها سميرة الشبلي ومهند شعنون  
وعلى صعيد متصل تقوم مؤسسات حكومية بإصدار  
مجلات ثقافية وعلمية وأدبية وتعتبر جامعة ديالي

استمرت لمدة عام ثم توقفت بسبب الظروف  
الامنية.  
جريدة (ديالى) وهي جريدة اسبوعية صدرت  
في عام 2009 وما زالت مستمرة بالصدور واش في  
متقدمة المطبعة العامة لصحافة ديارا، يصدرها محلة

ياسمين (حماة دبليو) ورئيس تحريرها المقدم غال  
عطية الجبوري.  
وعلى صعيد الصحافة الالكترونية فقد كانت وكالة  
أقرأ برس اول وكالة محلية على شبكة الانترنت  
تختص بأخبار محافظة دبليو واستمرت لمدة  
3 اعوام واشرفت عليها الزميلين سميحة الشibli  
شibli والصحفى علي الصوفي.  
1. جريدة (الحدث) وهي أسبوعية صدرت عن  
جامعة العلماء والفقهيين في دبليو.  
1. جريدة (الرافد) وهي جريدة سياسية ثقافية  
شرف عليها الصحفي محمود الجبوري وتوقفت

# إشكاليات الوعي الملتبس

## الأنتلجنسيّا العراقيّة

تمحور حول خصوصية الإنسان وطبيعة عالمة الاجتماعية، حيث محظوظات الهوية ومساند الذكرة وتباوين المخيال ومحرمات الدين في بل ولكونها تعطي الانطباع للمرء بان هذه الظاهرة ناتجة من صميم الذات وكذا تلك المسائل، ليست مفروضة من طرف الآخر الجوهرياني. بمعنى أنها ناتجة من وحي الإرادة والوجودان الشخصي، قبل أن تكون تعبيعاً متطلبات الإرادة الجمعية ومستلزمات عالم ذلك لأن الإنسان ليس ولد لحظته التالية المعلنة، ولا تاتي بيئته الاجتماعية القائمة صناعية أوضاعه الثقافية السائدة فحسب هو صيرورة جدلية لامتزاج الماضي بالحاضر وكمنهنة نمية لاختلاط التاریخ والماضی، فإذا ما تجاوزنا العايرات الاجتماعية والمقاييس المعرفية والشروط المنهجية، التي تسعي على شريحة المستقلين بالأنشطة الفكرية والممارسات الثقافية تسمية الانتاجنسيا، فان المثقفين العراقيين يستحقون هذا الوصف لأن تلك العايرات والشروط تطبق عليهم وتحقق فيهم، بوصفهم كتلة توحدها المواقف وتجمعها التصورات وتؤلف بينها التطلعات، وإنما بالعكس لكون الخلافات السياسية، والتناقضات الاجتماعية، والتعارضات الثقافية، والحساسيات الدينية، والاستقطابات الدينية، والعصبيات القبلية، هي السمات التي تميزهم عن أقرانهم من مثقفي بلدان العالم الثالث، مثلاً هي الصفات التي تخلع عليهم هذا اللقب السادس... بمعنى ان التعارض والتناقض في

# ضوء على صحافة دبلي

سالیل الذبیح

التحرير مؤيد البصام وانتقل إصدار الصحيفة من بغداد إلى بعقوبة، وصدر منها ستة أعداد وتوقفت بسبب صدور قانون جديد للمطبوعات.

في 3 شباط 1969 حصل سالم الزبيدي على موافقة لصدر جريدة باسم (المدينة) حسب كتاب متصرفة ديالى الرقم 2371 وهي جريدة ثقافية عامة، وشارك معه في التحرير السادة عبد الحليم عبد الكريم المدنى وأسامي الصالحي ومنذر عبد الجليل الجنابي. وفي عام 1969 صدر في جلواء مجلة (فريال ) رئس تحريرها الصحفي محمد أمين السعداوي.

في خريف عام 1999 صدر عن الاتحاد العام للأدباء والكتاب في ديالى مجلة تحمل اسم (الق) وتحت إشراف السيد عبد الحليم عبد الكريم المدنى وهي مجلة ثقافية تعنى بمشهد ديالى الثقافي.

في عام 2001 صدر في بعقوبة جريدة (أشنونا) ورئيس التحرير الدكتور علي الشمرى وهي جريدة تصدر عن محافظة ديالى وتوقفت عن الصدور عام 2003.

وصدر في تشرين الأول عام 2001 صحيفة أسبوعية باسم (النبغ) بإشراف سعد عبد الجبار. وتوقفت بعد 9 / 4 / 2003 وفي ظل الاحتلال صدر في 1 نيسان عام 1968 تأسست في بعقوبة فرع من سة البصام للسينما والمسرح التي كانت تصدر جريدة اقرأ التي صدرت في قضاء الخالص في عام 2003 والتي كانت الزميلة سميرة الشبلي بعقوبة الصحف والمجلات التالية :

1. جريدة اقرأ التي صدرت في قضاء الخالص في عام 2003 والتي كانت الزميلة سميرة الشبلي

# حنون مجيد في "يموتون ولا يموت"

## الكتيف السري وجبروت الاباء

ربما لا يمكن الاجابة عليه رغم ان الانسان يأكف عن طرحة . تكرر موضوعة الموت ووقائع الانسان وهذا يخص صاحبها من الموت في أكثر من قصة وتكرر فيها موضوعة القوت باعتباره عامل اساسى بعد موته المادى هي ثيمة واقية جدا تناولها لاستمرار الحياة المادية . وتحاول القصص الشعبى الملحمي العراقي والعامى، لكن ما يميز عمل حنون مجيد هو ذلك الظاهر كما تعلن القصة رقم 60 بعنوان " إحتفال بموت " . في استخدام عنصر الصدمة يقرر ذلك الكائن الحكم وهو ظائز اللقلق الذي اكتسب عنوانا يفيد بأنه باستعارة الكاتب تقييات اضافية من المسرح في هذه القصة يكون قد قذف بالزىء من الحطب في تدور الدراما السردية دون يكون ذلك على حساب هوية القصصى جدا ويدرك ذلك عمه من ساحة الوعظ الممكن بان نقل شفاته السريدى الى اسان كورس يسم بالنشاط الالكتفى . يواصل الكاتب تمجيده للمتصاعد لللتقة مستقرة تصرر مواصلة الحياة . لكن حكيمها يقرر مغادرة الحياة وترقر كاثنات الماء التي اعتادت على العيش في ظل وقوتها فضعلها في مكان يختضن المعنى الاصقى الذي يمكن ان يتقدى به انسان في الاختفاء بموميئه .

يعزز الكاتب خزينه المرئي

البحث عن الرثى الداخلى في الكلمة او في الحرف لا يوحي فقط في استئثار طوفان السخرية الذي ساد معظم القصص ، بل وفي تأثير النبأية السردية لمياثيثات المفردة الفظيعة بوضعيتها في سياق جديد . كما يحصل في تكرار مفردة "مموت" في قصة "يموتون ولا يموت" لخمس مرات بعد ان ترقى الى قمة لنطية صانته داخل الجملة السردية مهدت لها مفردات أخرى اتبعت ذات التواتر "ياكل ويشرب وينام ثم يموت" . وتصاعدت دراما الدلاله عندما حلت كلمة "لا" محل "نعم" فاصبحت التركيبة الجديدة "لاموتون" .

ويذكر ذلك الكاتب خزينه المرئي

من المرووث الشعبي الذي يكتون عادة متخلحاً بدورهم الحكمة التي يستمتع الناس في تداولهم السخري الذي ساد معظم القصص ، بل

في تأثير النبأية السردية لمياثيثات المفردة الفظيعة بوضعيتها في سياق جديد . كما يحصل في تكرار مفردة "مموت" في قصة "يموتون ولا يموت"

معتصراً بين شخصين لا تتضمن هويتهما لكن أحدهما ينتصر لقيمة الحكم . هو مردوش العالية ويستطع صورة مادية لتوضيح قضيته حول ذلك . فالليل يتصبّب من فم فوميروس لوقين قطيلين يتذمّرها رجلان وجداً نفسهما في بؤرة حديث جمع بين المكن المقبول والممكّن المروض . لكن ارتجال الموقف الصعب انتصر للتوازن الماضى للتأخر . وتشير الى ان هذه القصة افتقدت باكلها وفوّا ستجده في الترجمة الانكليزية للدكتور عبد الواحد محمد مسلط . وغسل على الحكاية الشعبية في قصة "اسكتشبييل" المستمرة من حكاية

عن اللبن وليس شراب الاسكتشبييل . ولكن الكاتب استطاع اكتشاف رنين خاص يمكن ان يطّلقة المفردة التي أصبحت عنواناً لقصصه فراغ محوز ينطاطق ويفتف بودع مؤجل يمثل الفراغ بمفردة اخرى وينكشف ذلك في الختام فتبرز تركيبة "المصروف يتلقى ..." باعتبارها التركيبة الموعودة لإكمال اللحن المراح الذي تطلقه التركيبة الجديدة "المصروف يتلقى" . نحن امام تجربة سردية والصاد يلتقي" . ذات طابع استثنائي لانها استطاعت مطاولة الرؤى الفيسيفة الصعبة لسكن نسجاً سريداً على الامانة وعميق التعلم .

للخلاص قبل أن يساقو إلى مشانق الإعدام حيث لا زراء ولا تشيعسو بناح كلاب سجن أبي غريب.. كلاب تضج بالباتج مع كل وجة إعدام.. فضلاً عن ذلك فالروائي يوظف بعض الشخصيات التي تشكل علامات مضيئة من تراث مدينة البصرة وتحتفظ بهاذاكرة منهن.. يحيى الطالب الجامعي المنشغل بدراساته والغير أنه بكل ما يدور من حوله ولم يكن يستسيفه شيء أكثر من الإدمان على قراءة كتب المتصوفة وطرقهم ووسائلهم ومدارسهم ومزاولة

الحضور الأسيوي في التكافة القدرية الكسرائية في الزبیر.. و توانم العبد الذي يعزف الناي بالنهف وهو يذرع شوارع العشار وهناك كاظم ابو الياسور ووزرور ابو الحب وراضي بيلو الذي يوقت السيارات مقداما شرطة المروor وباسم ابو السفطاس صاحب اقدم المصير التایيس.. وهؤلاء جميعاً يشكّلون جزء من نسيج المدينة التي استباحتها الحروب العلنية.

"ظلّ طلّوطاناً تضيّب بامل بليد إلى جنة قد تكون ضيفها الوجهين.. خرجنا من شوارع سوق

حنا الشيش الضيق وكأننا نخرج من شبكة مجار مترورة منذ عقود.. عبرنا الجسر باتجاه سوق المغايير وكان كل منا يبحث الآخر لا إرادياً على المضي إلى حيث خاتمة غير مجديه لنهايـر مجرد.. كان

نسكتنا تجاه إلى شقة شبر منعدنا من صحب سهرة بيـزلـكـ.. قائلـيـ كـفـنـ كـبـيـهـ رـكـ ، فـضـلـاـ الموـتـ عـلـىـ

ـسـعـرـ تـصـلـيـعـ سـاعـةـ قـدـ لاـ يـجاـزوـ أـكـثـرـ مـنـ دـيـنـارـ..

ـنـحـنـ ذـيـابـ لـاـ سـتـحـقـ لـاـ نـدـيـرـ لـاـ مـدـنـ

ـأـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـالـضـلـلـ لـهـ لـاـ كـرـهـ لـهـ لـاـ مـلـكـ صـرـفـاـ لهـ..

ـإـنـتـنـ قـافـ بـال

# **خطابات مترفة بـ رغم المعاناة والمطاردة**

أحمد شعراوي في تلك

عاشت وأكملت دراستها وتخرجت الشاعرة "ليلي لعيبي" في محله (الفيصلية) وتنتمي إلى عائلة محترمة ومتغيرة ومتغيرة بالاهتمامات الفنية والأدبية والثقافية. منذ بداياتها انفردت "ليلي" عن عائلتها بكتابية الشعر الشعبي، فساهمت وهي طالبة بالمهرجانات الشعرية المدرسية. وبعد تمكنها شعرياً اشتهرت في اغلب مهرجانات الشعر الشعبي في البصرة وال العراق. أصدرت مجموعتها الشعرية الأولى، بعد سقوط النظام، وبعنوان "ليل ومحطات وسفر"، مكتبة الكوثر للطباعة والنشر والتوزيع - بغداد. احتوت المجموعة على (25) قصيدة.

حاسه العايف

لمجتمع العراقي، واستمر ذلك بعد سقوط  
الفاشية العثمانية في 9 نيسان 2003، عبر  
صاعداً خطاب الطوائف، الراديكالي  
بالذات ، والبحث في الميثولوجيات الجمعية  
لتبريره، وتفعيل توجهات العزل والحد  
لطائفي، وإنعدام الخطاب الاجتماعي  
لتسامحي. وثمة خطاب مقابل آخر يعمد  
تأصيل السلوكيات الإجرامية المتباينة  
بافعال انتقامية شائنة تُسوق وتزين لبعض

ل العراقيين محارق القتل الجماعي والانتقام  
لتأري الغادر باعتباره وجهاً لـ(المقاومة)  
من خلال فعل وخطاب سلفي إجرامي  
عقيم للانتقام من العراقيين ذاتهم ،  
بعيداً عن توجاتهم وجنسيتهم ، والفتاك  
بهم في الشوارع والجامعات والمدارس  
والملعب الشعبية والأسواق والمقاهي  
ومطاعم الفقراء وعمال المساطر الموزعين ،  
ودور عبادة الله ، كالجوابع والحسينيات  
والكتائب ، بغض النظر عن مَنْ يؤهمها ،  
وهذه البنىات على رؤوس ساكنتها ، دون

ذنوب أو معاصر أو أثاثاً ، وحتى أسواق بيع  
لحيوانات المختلفة، وبضمنها طيور حب  
ل العراقيين الآليفة .

تؤكد ليلي عبي في مقدمة مجموعتها (ليل  
ومحطات وسفر) إن هذه " القصائد  
مكتوبة في السبعينيات والثمانينيات عندما  
كانت مطاردة ومهددة بالإعدام، وبعضاً  
كتب في الألفية الأولى من هذا القرن،  
بعد سقوط النظام فررت أن تنشرها  
متكون شاهداً على النظام البغي الفاشي  
الذي تسلط على رقاب شعبنا لمدة (30)  
عاماً (ص 6 - 7) . احتوت بعض قصائد  
(ليل ومحطات وسفر) على روح السبعينيات  
لتألقة وخطاباتها المترفة والشفافة:  
أيمرنى حبىبي  
وهلبت يجيبة القطار  
يا مواعيid المحبه

لي ذكر كل الأسماء التسورية المبدعه حالي تلك المرحلة، فأنا لا أكتب بحثاً تاريخياً حول هذا الشأن، وكانت القصيدة الشعبية لديهم وزملائهم، أسئلة حائرة وجارحة ومتواصلة، بعضها يحمل أجوبتها في متون قصائدتهم بتورية مقصودة، كما عمدوا لاستخدام الرموز المعاصرة والتاريخية- الدينية، الثورية بالذات، وكذلك الشعبية المتميزة بـ(اللوعة).. تلك (اللوعة) التي لا يعرفها غير العراقي، وشجنه وجروحه الغائرة وعذاباته المتواصلة عبر تاريخ وطنه الذي يمتد لأكثر من سبعة آلاف عام. كما عمدوا لخلق وشائع وتوجهات مدنية تعمل على بلورة مفردات اللغة الشعرية الشعبية العراقية الحديثة، مع تعزيز فرادة الأسلوب والقول الشعري الخاص بكل منهم، والحفاظ على التراث الشعبي الوطني من الضياع والإهمال والاندثار، بالضد من رؤى وتوجهات المؤسسة الرسمية والثقافية الحكومية الساقطة، لتكريس مشروعها (القوماني) الذي عمل على إقصاء الروح العراقية والعمل بقصدية على محاولة وأد تراشها الشعبي المتألق. تدرج قصائد (ليل ومحطات وسفر) ضمن تلك العوالم، السبعينية الضائعة الآن، بعد سيادة الخطاب الأحادي طيلة ثلاثة عقود كرس فيها النظام المنهار كل شيء لخدمة التوجهات الاتهامية والعدوانية والعنف، عبر التسلط والتعسف والحروب والوحشية بنفعية وغائية واستخدام طبول التهيج والتحشيد في مهرجانات ولائم الدم السابقة، وأعقبتها سنوات الحصار الطالما، الذي شل الروح العراقية وقيمها المعروفة والمتميزة بالتجدد والانفتاح والتكافل الاجتماعي وبدد تطلعاتها الإنسانية، وأصاب البنية الاجتماعية إصابات وخسائر باهضة وسلوكيات غريبة وشائنة لم يعتدنا باسم مزور أيضاً هو (ام علي)، متبنيه إلى عالم القاع العراقي وميزته المعروفة بالصبر والجلد والمطاولة، وتدركـ بتلك الوثائق، سنوات الضيم والمحن والعدايات الخاصة، والمطاردات الأمنية وشبح تفتيذ حكم الإعدام الذي كان يطاردها، وكاد أن يهم به في كل غفلة منها، كما عمدت (ليلي) وببسالة نادرة إلى المحافظة على نبض الحياة الناصعة، بإصرارها على موقفها الإنساني في عدم مداهنة السلطة الفاشية والوقوع في فخها الباطش ، متجاوزة عوالم الاستكانة والضعف والأخطر المحيطة بها في تلك المرحلة التي تميزت بوحشية الأجهزة الأمنية السلطوية. وبقيت (ليلي لعيبي) المرأة العراقية والشاعرة، متمسكة بصلابة موقفها بإصرار منتمية إلى القادر من الزمان الذي راهنت عليه وأسرتها المعروفة بانتمائها الأصيل إلى قضايا وطنها وشعبها العراقي على رغم الأثمان الباهظة التي ترتب عليهم طوال العقود الفاشية التي دفعت أغلبهم إلى الهجرة خارج العراق، بوسائل عدة. تنتهي ليلي لعيبي شعرياً إلى الجيل الشعري السبعيني تحديداً، والقادم بقوة مؤثرات ورؤى مرحلة السبعينيات وتميزها عراقياً وعالمياً وعربياً، وكذلك إلى مؤثرات شعراء الشعر الشعبي العراقي الذين أحذثوا نقلة إجرائية و نوعية في متن ورؤى القصيدة الشعبية العراقية ومقاربة الحادثة الشعرية برأي فتية راقية، إذ تميزت القصيدة الشعبية العراقية، حينها على رغم التجاهل والمنع السطولي لها، بعجة أن اللهجة المحلية، والشعر الشعبي بالذات "يفتح الوحدة العربية ويفرق الشعب العربي الواحد"، هذا الشعار البعثي، الشوفيني، والذي يقتضي على الثقافة الاجتماعية الشعبية وتنوعها، ويدمر كخصوصية المجتمعات العربية بالذات.

عمدت بعد الحكم  
عليها، إلى الانتقال من  
مكان آخر

عمدت بعد الحكم  
عليها، إلى الاتصال من  
مكان آخر

# صفحات منسية من تاريخ السينما العراقية

في العام 1949 كان العراق وسكانه خمسة ملايين نسمة

بضم 71 داراً للسينما منها 32 في الماء الطلق



وأنا إذ أذكر بعض الصفحات المنسية من تاريخ السينما العراقية والتي هي كانت جزءاً مكملاً لأفلام أثرت لبداية صناعة السينما في العراق بالرغم من قلتها وضعف الإمكانيات المادية والتقنية إلا أن الجمهور العراقي شاهد أفلاماً شكلت جزءاً من ذاكرته الجمعية وأغنت ذاكرته الجمالية، ولابد لي هنا من ذكر حقيقة مرّة لا وهي تلاشي واندثار دور العرض السينمائية والسرجية والتي شكلت ظاهرة مدنية متحضرّة، ونحن قد تجاوزنا العقد الأول من الألفية الثالثة، وللمفارقة المؤللة ذكر هنا نحن (في عام 1949) كان العراق سكانه آنذاك (خمسة ملايين) نسمة يضم (71) داراً للسينما منها (32) في الهواء الطلق وبلغ التردد وهو عالٌ بالنسبة للعالم العربي (4-5) تذاكر للفرد سنوياً، وبين أعوام (1947-1960) حققت عشرون فلما طويلاً تقريرنا في العراق الذي بات يحوي في سنة (1960) (85) داراً دائمة تعداد مقاصدها مائة ألف مقعد وعشرين داراً متقللة تقريراً وعددًا من المنشآت في الماء.

قات العالم، وبالإضافة إلى كون اسم طرب والملاحن (رضاع علي) الذي اشترك في الفيلم معروفاً إلا أنه اكتسب شهرة واسع بعد أن وضع الموسيقى والألحان لهذا الفيلم، وكذلك الماكير (مهدي الأوقاتي) الذي قام بهمّام الماكياج وقد ساهم في هذا فيلم أيضاً مجموعة من طلاب (معهد فنون الجميلة) كما ذكر (محمد حسن خالصي) في كتابه المار الذكر (قصة فن السينمائي في العراق)، ونحن إذ نستذكر بعض الصفحات المنسية من تاريخ سينما العراقية فلا بد من أن نذكر فيلم العتبات المقدسة) الذي أخرجه (بيهقيائق) وقام بتصويره (كريم مجید). هذا الفيلم من الأفلام القصيرة وهو فيلم للون وقد انتج من قبل (إسماعيل شريف) الغرض من إنتاجه هو إعطاء فكرة عن عتبات المقدسة والأماكن الأثرية والذي كان من المفترض أن يعرض كمقدمة قبل فيلم المقرر عرضه للجمهور، وقد اشترب الجمعية الجغرافية البريطانية) نسخة من هذا الفيلم لفرض الدراسة والإطلاع شكاً، حيث عن العتبات المقدسة والأماكن

إن نظرة سريعة على هذه الأرقام تحيلنا إلى الواقع المتردي الحالى الآن في السينما العراقية والمسرح كذلك والجهات المسئولة والمتغيرة والواضحة يبدها على مفاصل الدولة الحيوية هي التي تتحمل مسؤولية هذا التردى قبل غيرها. وعوده إلى البداية أوَّدُ أن أكُد على أن هناك الكثير من الصفحات المنسية من تاريخ السينما العراقية ومن الأشياء المفرحة أن يتم تسليم الضوء عليها، لأنها كما ذكرنا شكلت جزءاً من الذاكرة الجمعية للفرد العراقي وتكونيه المعرفي.

لتسلط الضوء بشكل أكثر تركيز على صفحات المنسية من تاريخ السينما العراقية يتوجب ذكر الشركة السينمائية التي ساهمت بشكل أو بأخر بالتعاون مع شركة (ستوديو بغداد) المارة الذكر والتي تختبئ فيلم (أرزو وفبسر) و(ظاهر زهرة) هي شركة (آرمان كاردشلر) قوام هذه الشركة جلهم من هواة المسرح الذين دمموا عدة عروض مسرحية بالإضافة إلى إنتاجهم بمسرح هذه الشركة أفلاماً جديدة بعضها تم تصويرها في اليونان.



# ال التاريخ هو تقدم الوعي بالحرية

الأكاديمي والناقد والمترجم سمير الشيخ

**ينابيع الرؤيا لدى بدأت بالفن الذي يحاول خلق أشكال ممتعة**  
**الفلسفة في الشعر انحسرت منذ أبي تمام والمعري**

حاورہ : سعدون هلیل

الدخول إلى الكون الثقائي للناقد والمترجم والشاعر سمير الشيخ يعني الدخول إلى متاهة الجمال. فالجمال كل ما يثير المسرة لدى المتلقى عبر فعل الطبيعة التلقائي أو فعل الكاتب المخلق. مبدأ الجمال لديه مرقوم في كل الواقع الوجود. والتبصر الثاقب في السيرة الشفافية للكاتب تظهر انه حاز على شهادة (البكالوريوس) من جامعة بغداد - ملية الآداب العام 1975. وحاز على شهادة (الماجستير) في (الأسلوبية الأدبية) من جامعة البصرة - كلية التربية العام 1997. يكمل الأستاذ المساعد الشيخ دراسة (الدكتوراه) في السيمياء المقارنة في الأسطورة في جامعة بغداد، كلية الآداب، فيما يلقي محاضراته في الشعر الإنجليزي في جامعة ميسان - كلية التربية منذ العام 2004. شارك في مؤتمرات عالمية في الولايات المتحدة وإنكلترا إضافة إلى العراق، وهو عضو في جمعية TESOL في الولايات المتحدة، وعضو في جمعية (اللسانيات الوظيفية) SFL في (سدنـ). )

الاندماج بين الثقافات انتهى بسقوط غرناطة العام 1492 وانحسار الفلسفة بعد ابن رشد. هذا الفراغ الفكري قاد إلى سطوة المؤسسة الدينية الكهفية التي غالباً ما وقفت وتقف ضد ارتقاء الفكر الحر من أجل تطور النوع الإنساني.

- على أي أساس يمكن رسم خطوط الثقافة المستقبلية برأيك؟
  - الثقافة، في واحد من تحدياتها المعرفية، الشبكة المعقّدة من نظم العقائد والسلوك وطرائق التفكير. والثقافة تحيل بوجه عام إلى أنماط النشاط الإنساني والأبنية الرمزية التي تُسبيغ على هذه الأنشطة أهميتها، كما جاء في كتابي (تحولات زهرة العباد). وما كانت الثقافة نتاج العقل والروح الإنساني، فمن المفترض أن تقوم على احداثيات ثلاثة: التعبير الحر والتفكير النقدي والبحث العلمي. ومن المؤكّد أن هذه الاشتراطات تقف ضد الانغلاق الفكري وتَقْبِلُ الفكر - الآخر دون تحليل عقلي. هذا يصح ربما في كل ميادين الحياة وفي مقدمتها السياسة والاقتصاد.
  - هناك من يؤكد ان الرواية فن المستقبل العربي؟ هل تتفق مع هذا الرأي؟
  - في زيارةي للولايات المتحدة العام 2009، زرت إحدى المكتبات العملاقة (بارنز ونوبليز) في (واشنطن) ومن ثم (بالتيمور). وجدت دليلا يقول (الأدب) - بجل أجنباسيته - فيما آخر يقول (الرواية). هذا يشي ان الرواية فن العصر. قد يرتبط الأمر ربما بثقافة العصر وهي ثقافة عقلية. وقد يفسر هذا هيمنة رواية الخيال العلمي ليس في الأدب بل في السينما أيضا. لكنما الرواية ليست بالمعروفة حسب، بل هي مسؤولية إزاء مشكلات الإنسان بوصفه أعلى حلقات التطور في الأرض، وهي مسؤولية لا تخلو من حس أخلاقي. فالأدّب بوجه عام والرواية على وجه أدق ليس بالهذيان النفطي إنما هو نتاج تخيلي يحمل رؤية للعالم. من هنا يجد الروائي الفضاء الأعظم للتعبير. فإذا كان الشعر فن الحذف، فالرواية فن التفصيل. الروائيون وهم يقدمون السرد إنما يستدعون الخلقة وهم يتماهون معها حتى ولو كانت تجاربهم مختلفة عن تجارب الآخرين. والروائي العربي الحداثي ليس بمتأنٍ عن مشكلات العالم وابقاء العصر. من هنا.
  - بفعل القوة العسكرية المهولة والأوديس الإعلامية ذات التأثير. وكان من استراتجيات الانتصار من أجل نشر الليبرالية الديمقراطية (الصدمة والرعب) shock and awe التي طبقها (رامسفيلد) في الهجوم على بغداد. فالمسألة أبعد من تأمّن مصادر الطاقة للحياة الأمريكية. يقول (فوكيوكاما) ان المحور الرئيس لل التاريخ هو نمو الحرية. ولكن الذي حدث بعد ذلك نمو الإرهاب. والتوايا الخيرة التي قال بها السيد المسيح قد تحولت في منظومة (النظام الجيد) ومنهج (التدمير الخلاق) إلى جريثمة قادت إلى تدمير آثار أعظم حضارة في التاريخ. يعرف (فوكيوكاما) لجلة (المعرفة) البريطانية العدد 10 آذار 2010 ان جورج بوش لن يتمكن من جلب الديمقراطيّة للعراق بمجرد رغبته بذلك. الذي لم يدركه (فوكيوكاما) ان حتّمية التاريخ تؤكّد انتصار الحس الإنساني وشرط الحرية لدى امم الأرض النزاعية إلى المسلم والمحبة لا إلى الهيمنة والتدمير. فالحضارات قد تدمر ماديا بفعل آلية العدوان ولكنها لن تهزم.
  - مقالاتك في (الكاماسوترا) التي نُشرت في (الطريق التقليدي) مؤخرًا أثارت اهتماماً واسعاً. هل سبق أن توسيع في المفهوم؟ هل ستتصدر كتاباً ما؟
  - (الكاماسوترا) تقع في دائرة ما أدعوه (الفكر العابر للثقافات). فمثلاً هناك (كليات لسانية) قالت بها (النحوية التوليدية) فإن هناك كليات ثقافية أو ما أسميتها في كتابي (الثقافة والترجمة) (كونية الثقافة). إن مفاهيم من قبل (الجمال)، (الجنس)، (الحب) هي مفاهيم كونية تجدها مطروحة في كل ثقافات الأمم. بعد (الأسلوبية الجمالية) ومفرداتها سوف يقع كتابي القاسم في دائرة الدراسات الثقافية حيث أنماط الثقافة تجد تجلياتها لا في النماذج الأدبية المتعالية حسب، بل أيضاً في الشعبي المتداول.
  - في ضوء تخصصك الأكاديمي قدمت مفهوم (الأسلوبية الجمالية). فما (الأسلوبية

• ما الدراسات التي تشغل محور تفكير؟  
إضافة إلى فن الرواية فإن ما يشغلني الآن نظرية الرمز أو نظرية العلامات. وبالرغم من الكثرة الكاثرة من الترجمات لهذا النظرية إلا أن النتاج المترجم يأتي بريطانية لسانية تعبرية نحسبها إيهاما في الخطاب الأصلي، والأمر ليس كذلك. أنتي أفكر ب تقديم النظرية لا بقصد التنظير المتعالي بل بقصد أمكانية تطبيق نظرية العلامات في شتى ضروب الفن ومنها الشعر والرواية والتشكيل والسينما بل وحتى الأساطير بوصفها السياق الإنساني أو المغامرة الكبرى لوعي الإنسان الأول بهذا العالم.

(الأسلوبية الجمالية) مقاربة نقدية توحدن الوصف اللساني بالتأويل الجمالي منطلقة من تصور مفاده أن اللغة حاملة للثقافة. ولما كانت لغة الشاعر (وليس الشعر) تشكل خرقاً قصدياً لمكانت اللغة، فهي جمالية بهذا المعنى.. لغة تشير الإدھاش واللاتوقع عبر تخيیل الصورة الشعرية التي تقوم على مبدأ التعالق المتنافر داخل مجرة الأسلوب. فالأسلوب - من منظور ساني - الصياغة التعبيرية المغايرة والمتجلية على المستوى النحوی - الدلالي، بل والصوتي أيضاً. فالخطاب المغاير يأسوليبيته المقردة خطاب يشير الغبطة الجمالية لدى وعي القارئ



فشيئاً نحو الغاية النهائية للمجتمع البشري وهو تحقيق الحرية والسيطرة التامة على الطبيعة. فالنزعنة الإنسانية والإشراق المادي والروحي والتطور التقني تشكل في كليتها غائية التاريخ. غائية التاريخ تروم الكشف عن النظام والإضطراد إذا ما اعتبرنا التاريخ وحدة كونية وبنية إنسانية تتشكل من مجمل الحضارات البشرية. الفكر الفلسفي الهيغلي أمن بفكرة أن العقل يسيطر على العالم، وأن تاريخ العالم يمثل أمامنا بوصفه مساراً عقلياً. أمن هيغل بمبدأ التطور مثلما هو ماركس عبر فكرة (الجدل) أو (الدialektik)، كما أمن ان التاريخ هو تقديم الوعي بالحرية.. الحرية التي عرفتها أمم الغرب (بالطبع) دون الشرق. إلا أن هيغل ربط تفسيره العقلاوني للتاريخ بمسألة قداسة الدولة متخدنا الدولة الألمانية نموذجاً مثاليًا، فهي بالنسبة له - وبسبب من عصبية قومية ربما - (نهاية التاريخ). فالدولة في نظر هيغل هي مركز الفن والقانون والأخلاق والدين والعلم ونشاط الروح كله ليس له إلا هذه الغاية وهي ان تصبح واعية بهذه الوحدة، كما يقول هيغل نفسه. الدولة في نظره هي الفكرة الإلهية كما توجد على الأرض. هذا الرابط بين الدولة ومسألة الحرية لم يتحقق بعد ذاك، بل كان ظهور النازية والدولة النازية والاتجاهات الفاشية الحصاد المر لهذا الرابط القسري ما بين الدولة والحرية.

• كيف ترى مصطلح (نهاية التاريخ)؟ وهل هناك فعلاً نهاية للتاريخ من وجهة نظر فكرية؟

هناك فعلاً نهاية للتاريخ من وجهة نظر فكرية؟

السياسات الكونية كالسياسة الأمريكية لا تثبت في فراغ أنها هي تستند إلى مقولات فلسفية. والفلسفة بكونها علم القوانين العامة للوجود (أي الطبيعة والمجتمع)، والتفكير الإنساني وعملية المعرفة، كما تقول (الموسوعة الفاسفية)، وبكونها شكل من أشكال الوعي الاجتماعي، فإن من شأن الفلسفة أن تُسيِّغ على السياسات بعدها تبريرياً كونها صدقاً أو كذباً. قامت السياسة الأمريكية بادئ الأمر على الفلسفة البرغماتية. وكان الآباء الأوائل لهذه الفلسفة (بيرس، جيمس، ديوي) نسبت الأرض الأمريكية. وبعد سقوط المنظومة السوفيتية وحدوث الفراغ الكبير، كان لا بد من فلسفة جديدة لقيادة العالم، فكان (فووكويمارا) مؤلفه (نهاية التاريخ) متبعاً خطى الهيغلية في ربط الدولة الحديثة بشرط الحرية. وفي معتقدٍ لا نهاية للتاريخ يوصنه سفر الإنسانية مع الزمن نحو التقدم، وليس هناك من دولة سواء كانت ليبرالية أم ماركسية أم إسلامية يمكن أن تشكل نهاية التطور. يمكن للناقد العارف أن يلحظ في خطاب (فووكويمارا) بنية سطحية ممَّوِّلة تؤكِّد نهاية تاريخ الاضطهاد تحولات ليس على مستوى كذلك. صحيح وول لكن الصحيح مان وفهمه مثلاً بـ التعبير. هذا بر ذلك الإدماج ن، كما حدث فيية الإسلامية في 712 وما تلاه ووريق قد احترق انحسار الفلسفة تبرى قد قاد إلىية التي غالباً ما الحر من أجل بوصفه دراسة خبيل قد كف - مري في الإنساني - للثقافية الجادة ية عميقة الغور.

غادرت مملكة ورق وبشكل نادر قال هيغل، فما يخ لتحقيقها؟

شكل الاستمارة.

- القدرة على دون إحالة إلى يخ كل التاريخ أصحاب نظرية في مسار تقدمي وتقرب شيئاً

الليبرالية، وإنما هو (الإنجيل) الجديد وان (نهاية التاريخ) إنما هو (فوكوبياما) عراب المسيحيين الإنجيليين أو اليهوديين الجدد. يؤكد (روبرت آشкрофт) أن الله أوكل إليه مهمة الدفاع عن الولايات المتحدة وبالتالي عن الديمقراطيات الغربية وال المسيحية ضد أفة الإسلام، كما تنقل ذلك الكاتبة (باربرا فيكتور) في كتابها (الحرب الصليبية الأخيرة). بذات الخطاب المسيحي الليبرالي فقد أوحى (الرب) إلى الرئيس الأمريكي بغزو العراق العام 2003 منطلاقاً من مقولته أن لا يمكن للمرء أن يكون رئيساً لهذه البلاد (الولايات المتحدة) من دون قناعة بأننا الأمة الوحيدة الخاضعة لأوامر الله. من ضفة ثانية قاد الخطاب الخشبي والمراهقة السياسية والحروب العبثية إلى هذا التحول الدرامي في العراق في يواكير القرن الجديد. فاسفيا، يرى (فوكوبياما) ان تاريخ الصراع الإيديولوجي ينتهي بانتصار الحكومة الديمقراطية الليبرالية، هو يدرك امكانية تحقيق ذلك

- في تناقضات التقديي والشعلة تكرر مثل (الوردة)، (الزمر)، المفردات من حل الكتابة لما فلسفة ما عبر الرمز؟ عندما تكرر مفردة ما في الواقعية فإنها سوف تصبح رمزاً في الوعي الجمعي البشري لكنها بالنسبة لي تشكل بـ الزرقاء - والتي لا وجود لها الجمال الفكري المثالي اللامتناهٍ هذا الرمز إلى كتاباتي بفعل للرومانسيين الإنكليز، إذ يشتغلاً (ونزار قباني) مشغلاً الشعرية، فيما يشكل (كان) مرجعياتي الفلسفية في نظر ليس من الفجاءة أن تكون (الذى طرحتها في كتابي المائية) مقاربة تقديرية تقوم على اللسانى للخطاب بفلسفة الجمال (سانتاييانا) في إدراك معنى قباني. ربما ارتبطت تداعياً ببعد سيكولوجى وتجربة شعاعية (روزا أليشيا أشيعيا) القادمة من استراليا في 1971 - 1975) والتي أصبت مصدر غبطة. هذه التجربة الطفولى بالجمال مثلاً على الأديان.
- صدرت للكاتب المؤلفات الآتية: (القصائد المائية: دراسات اسلوبية في شعر نزار قباني، دار الفارابي، بيروت، 2008)، (الثقافة والترجمة: أوراق في الترجمة، دار الفارابي، بيروت، 2010)، (الوردة والرماد - شعر، دار الينابيع، دمشق، 2010)، (تحولات زهرة العباد: في الخطاب التقديي، المؤسسة العربية للدراسات والنشر، 2011)، (الزنبقية الصوفية: في جادة النقد، المؤسسة العربية للدراسات والنشر، بيروت، 2012)، (الغالب: دراسات أسلوبية في الشعر الحديث، دار الفارابي، بيروت، 2012)، (الوردة الزرقاء عند الفusc (بالإنكليزية)، Bloomington: authorHouse. 2012).
- في هذا الحوار تناولنا ينابيع المعرفة لدى الكاتب ومدارات اشتغالاته إضافة إلى الثقافة وفلسفة التاريخ.
- الجمال والحرية جناحان غميران في مائية الشعر وزرقة الفلسفة، كما تقول في كتابه (الزنبقية الصوفية)، فما ينابيع الروايا لديك؟ أزمنة الكاتب أزمنة متحولة، فالمولد العظيم للوعي لا يهزل، وهو لم يكن يوماً من بنات الأزمنة المترتبة، إنما هو الرواية الكبرى تهمه الفكرة الفلسفية للكون والدور الذي يمكن لذلك الروح الإنساني (الكاتب) ان يلعبه في دراما الوجود. فالوجود الرواية الكبرى.. رواية الفكر البشري على مستوى الفرد - الكاتب تتشكل

- لما اختفت التياتر الفلسفية من الأدب العربي؟
- في حيوات الحضارات ثم على مستوى الفكر حسب الحسالية الجمالية والثقافية ان الحسالية الجمالية ثابتة أيضاً أن التغير هو أدراك الإن ان العنصر المتغير في الفن النمو الثقافي الجمالي يأتي بين الثقافات في الزمان والمكان الثقافة الهلينية والثقافة العربية العصر العباسي الأول (812) من قلائل القرون. لكن هذا بسقوط غرناطة العام 1492 بعد ابن رشد. هذا الفراغ الفسقية الدينية الكهف ووقفت وتوقف ضد ارتقاء الفكرة تطور النوع الإنساني. والأدلة النوع الإنساني عبر ممر الماء وبسبب من غياب الفضاء ا عن توليد الأنماط الفكرية والمعنى بتشريح النفس البشر فالفلسفة في الشعر، مثلاً، الشعر منذ أبي تمام والمعربي في شعرية (ادونيس).
- إذا قلت إن التاريخ فان، برأيك الفانية التي يسعى التأريخ في معتقدى فالاستنارة - كما يقول كان التفكير على مستوى الفرد سلطة فهرية خارجية، وإنما هو قصة الحرية. برى القدام ان تاريخ البشرية يمر

من مختلف المعارف والثقافات والرمييات التي تخلق وتعدل من الصعود المعرفي اللامتهبي حيث يندفع الفكر النقدي الحر إلى أقصى مدياته مخلفاً وراءه هامشيات الثقافة المدنية - ثقافة العرق واللون والطائفة والتدين الزائف والتي تقذى دوافع العنف تغذية راجعة. وأحسب ان ينابيع الرؤيا لدى قد بدأت بالفن. فالفن في معتقد (هربرت ريد) محاولة خلق اشكال ممتعة. ومثل هذه الأشكال تشبع احساس بالجمال عبر الوحدة والتناغم بين مجموعة من العلاقات الشكلية من بين الأشياء التي تدركها حواسنا. هذه الأشكال الممتعة كانت اراها معلقة على جدران مرسم (المتوسطة المركزية) في (العمارة) بين الأعوام 1965-1967). كان خالقها الفنان التشكيلى (شوكت الريعي) الذي يقيم في ايطاليا الان، فيما كان يغذي مخيتي صديقي التشكيلى (مازن سامي) الذي يقيم في الولايات المتحدة الان وهو يشرح لي فن الكولاج ومعنى اللون. هذه الغائية الجمالية ما كانت لتكون تكون لولا الداعي الحر. في (المكتبة المركزية) في (العمارة) قرأت (نزار قباني) أول مرة. كانت تلك الدواوين المنمننة حد الانوث تعمق الوعي بالفن لدى. وأفترض انتي قرأت فلسفة الجمال عند (كانت) على سبيل المحاكاة. ثمة نوع آخر للرؤيا - الأسطورة في فن السينما. ففي نهاية الخمسينيات ومنتصف ستينيات القرن العشرين راجت موجة أفلام (السيف والصليل) التي تصور مآثر (هرقل) والأفعال الخارقية التي كان يقوم بها، متخذة هذه الأفلام الحضارات القديمة كالبابلية والمصرية الخزانة الفكرية لها. كل ينابيع الفن تلك قد غدت - فيما بعد - الزرقة التي شكلت دراساتي النقدية في مسارها الثاقف.





5 نيسان/أبريل 2014

إضاءة

## المثقف والاستبداد

لا يحتاج الباحث والمثقف المدقق في المسألة الثقافية عناء كبيراً لكي يكتشف عمق الأزمة في المرحلة الراهنة، والسؤال أداً مل يمكن أن تزدهر الظاهرة الثقافية في ظل الاستبداد، ونحن نجد الكثير من الأعمال العظيمة التي كتبت في أحلال عهود الطغيان، فكتيراً ما كان الظلم حافزاً في توجيه الطاقات الابداعية للمثقفين ورجال الفكر التوبيري، إن ما يحدث الان في بلتنا العربي ليس فقط حالة غياب الديمقرطية، بل يأس من امكان وجودها، إذ أن هناك علاقة بين الديمقرطية والإبداع، وإن العلاقة بينهما وثيقة، ونحن نرى أن الديمقرطية هي أفضل وسيلة مصرية لمواجهة السلطة والديكتاتورية، كما أنها أفضل آلية لضمان تداول السلطة وتطبيق الحريات ومحاربة الفساد، واليوم لا يمكن السكوت عن التردي الذي يحدث في عالمنا العربي من انتشار الحركات الاصولية وتوسيع ظاهرة العنف السياسي، فاسساجي الطويل الدائر بين من يعتقد ان الانسان شرير بطبعه، كما يزعم الفيلسوف توماس هوبز، ومن يعتقد ان الانسان كائن اجتماعي كما يرى فولتير وماركس وغيرهما من الفلاسفة العقلانيين فالاصوليون لا يؤمنون بالديمقراطية التي جوهرها الاعتراف بالآخر، وبالتالي يجب ان تتم التعبئة العامة للمثقفين والمبدين والمفكرين لتسير كل خطانا بعمل موحد ضد الشائنة الطائفية والمحاصصة الفقية، وظاهرة الارهاب الذي اخذ يتواتع بشكل غير معقول وأصبح جزءاً من وعي زائف في بيئه المجتمع العراقي، خاصة ونحن نرى الثورات التي تبليقها ديموكراطيات العربية التي قادها الشباب المنشور والمتمدد، ولها فقد تأخرنا نحن العراقيين كثيراً عن اكتشاف حقيقة هذه العوامل التي كانت وما زالت، "قاطرة التاريخ العمياء" لأن هذه القاطرة هوجاء، وعارضة من أية قيمة أخلاقية وانسانية، وإذا تحدثنا عن الثقافة لن ندخل في مهاترات المصطلحات والتعرفيات والشروط الكثيرة التي تضيق بها أدبياتنا المعاصرة، ومنن ذلك أن الثقافة توجد حيث يوجد الإنسان، وهذه الثقافة لا يتم الابتناؤنها للواقع الاجتماعي، واظن ان هذا لا يهم الا اذا توفرت له الحرية والديمقراطية، ومن هنا يحق لنا التساؤل، ان اعماق الثقافة تعنى اعماق التنمية وتدمير الوسط الذي يزدهر فيه الإبداع، وادا تكررت هذه الحالة فمعنى ذلك انه لا الشاعر ولا الروائي ولا غيرهما من المبدعين يستطيع أن يواصل إبداعه، فالكل سيسقط في العقب والعدمية، فإذا اردنا انساناً جيداً علينا أن ننسى من أجل تغيير الواقع وسوف تأتي الثقافة الابداعية من حياة منوعة وأخلاقية جديدة، بالمسؤولية الكلية الشاملة للشعب بأسرها، وما الثقافة إلا جانب من جوانبها، فالنها في سبيل الشفاعة الوطنية إنما هو كفاح في سبيل الحرية" . أداً مهمة المثقف الآن استثنائية ومزدوجة محملة بالكثير من المسؤوليات والمهام وهو ليس مخلوا بالتأذل عن حلم الحرية، فتحن نعند أن المثقف العراقي شأن المثقفين في العالم العربي يحمل مسؤولية متعددة الجوانب، إنها مسؤولية الحياة والمجتمع، اتنا محكومون بالامل وما يحدث اليوم لا يمكن أن يكون نهاية التاريخ، وإن اراد ان يظل مثقفاً عليه عليه ان يبحث عن مثقفين في المجتمع ويؤمن بوحدة التجديد والاختلاف ومن ثم فإن أزمة المجتمع انتهت تمن في أزمة المثقفين، تستخرج من ذلك ان الثقافة هي تعبر عن تراكمات تداخل فيها أفعال متعددة وليس من باب المصادفة ان تلقي القوى التسلطية القائمة في العالم العربي والعراق بشكل خاص الى تعقيم ظاهرة ترهيب المبدعين، وصولاً الى قتلهم أو تهريبهم أو سجنهما أو ارغامهم على السكوت بوسائل الترغيب والترهيب، وقد وصف الكوكبي في كتابه: "طبائع الاستبداد" مختصه: الاستبداد ان كان رجلاً واحداً ان يحتسب ويتبني القائل، أنا، الشر واخي الظلم، وأمي الاساءة وأخي الدر وأخي المسكنة، وعمي الصر، وخالي الذل، وابني الفقر، وابني العاطلة ووطني الخراب وعشيري الجهالة.

سعدون هليل

## أثار غضباً في إيطاليا إعلان يصور تمثالاً لمايك إنجلو يحمل بندقية

أعرب وزير الثقافة الإيطالي عن غضبه إزاء إعلان لشركة سلاح أمريكا يصور تمثال ديفيد مايكلاנגيلو يحمل بندقية، وقال داريوفانشيشيني إن الإعلان مسيء ويخرق القانون، ونشر عدد من مواقع الانترنت الإيطالية صورة الإعلان الذي يصور ديفيد يحمل بندقية، ويحمل العلان، الذي يروج سلاح من إنتاج شركة أرملايت الأمريكية، شعار عمل قتي ليصف البنديقية التي تبلغ قيمتها ثلاثة آلاف دولار، ودعماً فرانشيشيني الشركة لسحب الإعلان، وقال في تقريره على شبكة تويتر للتواصل الاجتماعي "صورة ديفيد مسلحاً مسيئة وتخرق القانون، سنتخذ إجراء ضد الشركة الأمريكية حتى تسحب حملتها على الفور" ورفعت مديرية مجلس التراث التاريخي والفنون كريستينا إسبيديني دعوة قضائية ضد إرملايت لسحب الصورة قائلة إنها تحرف حملة فتاوى، وتقول الحكومة الإيطالية إنها تحمل حقوق النشر لاستخدام صور تمثال ديفيد في الدعاية، وقال إنجلو تاروفيري مدير معرض إكاديميا في فلورنسا، حيث يعرض التمثال، لصحيفة ريبوبليكا "القانون ينص على أنه لا يجب تحريف قيمة الجمالية للعمل وأضاف في هذه الحالة ليس الاختيار غير لائق فحسب، بل غير قانوني أيضاً" وفتح مايكلا Angelo التمثال المصنوع من الرخام بين 1501 و1504 وبعد من أشهر أعمال عصر النهضة.



تمثال مايكلا Angelo الشهير يحمل بندقية أميركية الصنع.



## المعرض التشكيلي

# الفنان إسماعيل خياط الوجه والأقنعة

خالد خضرير الصالحي

كنت وما زلت اعتقاد ان الرسم العراقي رسم بطيء الایقاع، وتقصد بالایقاع سرعة التحولات الشكلية والتكنية والموضوعية، فكان الغالبية الرسامين العراقيين يحافظون على ثوابتهم الشكلية دونما مساس، ولذلك اسباب قد تكون احياناً مرتبطة بالرغبة في ادامة النجاح الذي يتحققه الرسام فيحاول المحافظة على عناصر ذلك النجاح واهماها اشكاله التي شكلها خلال سنوات من الكد والعمل المضني..



وقد يكون سبب ذلك الامساك بفرادة وجهها تلك الاشكال، فكان العديد من هؤلاء يلقون قدراً ليس قريلاً من السمات الشكلية في تجربتهم، وهو ما يدو إسماعيل خياط حريصاً عليه وبعد القدرة على الكلام، والإيصال، وقدمت قدرتها حتى على تحضير غرافية أشكالها، وتكلبها الأولى وبدأ يرسم تلك الثوابت ولوئية ذمودية لا فرار لها، وتماماً مثلما أحسن النحات هيثم طلب غرافية "الوجه" الجنبي "البروفيل" تظرف عيون مفتوحة على وسعها، يفزع وخشوع في فrage التاريخ المتبدلة، تشكلت تجربة الرسام الكردي إسماعيل خياط من مئات الأقنعة الصارخة الوجه الرداء التي قدمت ذاتها غرافية اشكال وحدود لوحاته التي يرسمها دون مخطوطات مسبقة، وكانت وجوهاً تسبح في اتجاهات شتى دونما ضوابط إلا إحساس الرسام، وتماماً مثلما اتخذ الرسام على في طور تمازجها الأولى بالشكل، في مزيج أسميه مرة "العاء الشكل".

## إسماعيل خياط - سيرة ذاتية

- 1965 عضو جمعية التشكيليين العراقيين.
- 1967 - 2007 عمل في الشفاط المدرسي في مدينة السليمانية مشرف للفنون التشكيلية.
- قبل حكمه كردىستان العراق.
- تأول النقاد العراقيين أعماله الفنية في كتابات في الصحف والمجلات العراقية والصحف الكردية.
- تفرغ للفن بعد تقاعده من الوظيفة.

1944 ولد في خاتبين.

1966 تخرج في دار المعلمين الابتدائية - بعقوبة.

1965 - 2007 اقام 45 معرض شخصياً داخل

العراق "بغداد - السليمانية - اربيل - كركوك" .

1965 - 2007 اشتراك بـ "60" معرض داخل

العراق وخارجـه "روسـيا - اوـرـيا الشـرقـية - سـوـدـان" .

- فـرـنـسـا - هـولـنـدـا - سـوـرـيا - أـرـدنـ" .

